

Inhalt:

▶ Landessuperintendent / Moderator Dietmar Arends: Vorwort / Foreword	2
▶ Das Bekenntnis von Belhar	5
▶ The Belhar Confession	7
▶ Das Bekenntnis von Belhar – Der Begleitbrief von 1982	9
▶ The Belhar Confession – The Accompanying Letter	11
▶ Landessuperintendent Dietmar Arends: Einbringung zum Tagesordnungspunkt »Bekenntnis von Belhar«	13
▶ Moderator Dietmar Arends: Introduction of the Topic »Confession of Belhar«	16
▶ Prof. Dr. Michael Weinrich: Kirche als bekennende Kirche – Die ökumenische Dimension kirchlicher Bekenntnisse	19
▶ Prof. Dr. Michael Weinrich: Church as confessing Church – The ecumenical dimension of the church’s confessions	25
▶ Pastorin Dr. Margit Ernst-Habib: »Dort stehen, wo Gott selbst steht« – Theologische Grundentscheidungen im Belharbekenntnis	31
▶ Reverend Dr. Margit Ernst-Habib: »To stand where God stands« – Theological Decisions in the Belhar Confession	40
▶ Oberkirchenrat Dr. Oliver Schuegraf: Belhar und Bekenntnis: Response aus lutherischer Sicht	48
▶ Oberkirchenrat Dr. Oliver Schuegraf: Belhar and confession: Response from a Lutheran perspective	52
▶ Pastor Prof. Dr. Leepo Modise: Die Auswirkungen des Bekenntnisses von Belhar auf das kirchliche Leben der »Uniting Reformed Church in Southern Africa (URCSA)« – Theoretische und praktische Perspektive	55
▶ Reverend Prof. Dr. Leepo Modise: The impact of Belhar Confession in ecclesiological life of Uniting Reformed Church in Southern Africa: theoretical and practical perspective	61
▶ Pastor Dr. Hanns Lessing: Weltgemeinschaft Reformierter Kirchen – Impuls	67
▶ Reverend Dr. Hanns Lessing: World Communion of Reformed Churches – Impulse	69

▶ Pastor Ds. Marc Loos und Pastor Dr. Egbert Rooze: Vereinigte Protestantische Kirche in Belgien (VPKB) – Impulse im Zusammenhang mit dem Bekenntnis von Belhar	71
▶ Reverend Ds. Marc Loos and Reverend Dr. Egbert Rooze: United Reformed Church in Belgium (VPKB) – Impulses related to the Belhar Confession	72
▶ Pastorin Dr. Matilde Moros: Das Zeugnis des Bekenntnisses von Belhar – ein Geschenk an und von der Presbyterianischen Kirche USA (PC USA)	73
▶ Reverend Dr. Matilde Moros: Witnessing the Confession of Belhar – a Gift to and from the Presbyterian Church USA (PC USA)	75
▶ Pastor Prof. Dr. Clifton Kirkpatrick: Warum Belhar? Warum jetzt? Präsentation für die Lippische Landeskirche	77
▶ Reverend Prof. Dr. Clifton Kirkpatrick: Why Belhar? Why now? A Presentation to the Lippische Landeskirche	82
▶ Landessuperintendent Dietmar Arends: Predigt im Abschlussgottesdienst zu Apostelgeschichte 5,29–33	87
▶ Moderator Dietmar Arends: Sermon in the closing church service Acts 5,29–33	89